EDUCACIÓN PARA PACIENTES Y CUIDADORES

Diclofenac (Topical

Esta información de UpToDate® Lexidrug™ le explica lo que debe saber sobre este medicamento, por ejemplo, para qué se usa, cómo tomarlo, sus efectos secundarios y cuándo llamar a su proveedor de cuidados de la salud.

Nombres comerciales: EE. UU.

Aspercreme Arthritis Pain [OTC]; Diclogen; Diclotrex II [DSC]; Diclotrex [DSC]; Flector; FT Arthritis Pain [OTC]; GoodSense Arthritis Pain [OTC]; Licart; Lixofen; Motrin Arthritis Pain [OTC]; Pennsaid [DSC]; Pharmacist Choice Diclofenac [OTC]; Profinac; VennGel One; VennGel Two; Voltaren Arthritis Pain [OTC]; Xiclo; Xrylix II [DSC]; Xrylix [DSC]

Nombres comerciales: Canadá

JAMP Diclofenac; Pennsaid; PMS-Diclofenac; TARO-Diclofenac

Advertencia

- Este medicamento puede aumentar la probabilidad de experimentar efectos secundarios en el corazón y los vasos sanguíneos, como ataque cardíaco y accidente cerebrovascular. En el caso de que se presenten, estos podrían ser mortales. El riesgo de estos efectos secundarios puede aumentar si su hijo presenta una enfermedad cardíaca o un riesgo de enfermedad cardíaca. Sin embargo, el riesgo también puede aumentar en personas que no presentan enfermedad cardíaca ni riesgo de enfermedad cardíaca. El riesgo de presentar estos problemas de salud puede ocurrir durante las primeras semanas de la administración de este medicamento y puede aumentar con la administración de dosis mayores o con la administración durante un período prolongado. No administre este medicamento a su hijo inmediatamente antes o después de una cirugía cardíaca de bypass.
- Este medicamento puede aumentar las probabilidades de presentar problemas graves y, en ocasiones, mortales en los intestinos o el estómago como úlceras o hemorragias. El riesgo es mayor en personas mayores y en personas que han sufrido hemorragias o úlceras en el estómago o los intestinos. Estos problemas pueden ocurrir sin signos de advertencia.

¿Para qué se utiliza este medicamento?

Parche cutáneo:

- Se utiliza para controlar el dolor.
- Se utiliza para tratar ciertos tipos de artritis.

Crema, gel o solución tópica:

- La presentación de este medicamento no está aprobada para su uso en niños. Sin embargo, el médico puede decidir que los beneficios de tomar este medicamento son mayores que los riesgos. Si su hijo debe tomar esta

presentación de este medicamento, debe pedirle a su médico información sobre los riesgos y beneficios. Consulte con el médico de su hijo si tiene preguntas sobre este medicamento.

¿Qué necesito decirle al médico ANTES de que mi hijo tome este medicamento?

- Si su hijo es alérgico a este medicamento, a algún componente de este medicamento, o a otros medicamentos, alimentos o sustancias. Informe a su médico acerca de esta alergia y qué síntomas ha presentado su hijo.
- Si su hijo es alérgico a la aspirina o a los medicamentos antiinflamatorios no esteroideos (AINE), como el ibuprofeno o el naproxeno.
- Si su hijo ha tenido asma ocasionada por un medicamento salicilato como la aspirina o por un medicamento similar a este, como los AINE.
- Si su hijo tiene alguno de los siguientes problemas de salud: deshidratación, hemorragia GI (gastrointestinal), insuficiencia cardíaca (corazón débil), enfermedad renal o enfermedad hepática.
- Si el niño tuvo un ataque cardíaco recientemente.
- Si su hijo está tomando algún otro AINE (antiinflamatorio no esteroideos), un salicilato, como la aspirina, o pemetrexed.
- Si a su hija le están realizando controles de fertilidad.

Si su hija está embarazada:

- Consulte con el médico si su hija está embarazada, planea quedar embarazada o queda embarazada mientras toma este medicamento. Este medicamento puede provocarle daños al bebé nonato si se lo toma 20 semanas o posteriormente durante el embarazo. Si su hija tiene entre 20 y 30 semanas de embarazo, solo administre este medicamento si el médico se lo ha indicado. No administre este medicamento a la niña si tiene más de 30 semanas de embarazo.

Esta no es una lista de todos los medicamentos o trastornos que pueden interactuar con este medicamento.

Informe al médico y al farmacéutico todos los medicamentos que su hijo toma (sean estos recetados o de venta libre, productos naturales o vitaminas) y de los problemas de salud que padece. Debe verificar que sea seguro administrarle a su hijo este medicamento con todos sus otros medicamentos y problemas de salud. No empiece, interrumpa ni modifique la dosis de ningún medicamento que tome su hijo sin consultar antes con el médico.

¿Qué debo saber o hacer mientras mi hijo toma este medicamento?

Parche cutáneo:

- Avise a todos los proveedores de atención médica de su hijo que el niño toma este medicamento. Esto incluye a los médicos, enfermeras, farmacéuticos y dentistas del niño.
- Controle la función sanguínea según le indique el médico. Consulte al médico.
- Se han presentado casos de presión arterial alta con medicamentos como este. Controle la presión arterial de su hijo según le haya indicado el médico.
- Si el niño fuma, consulte al médico.
- Si su hijo tiene asma, consulte al médico. Es posible que sea más sensible a este medicamento.
- El alcohol puede interactuar con este medicamento. Asegúrese de que su hijo no beba alcohol.
- No utilizar sobre piel dañada.
- No utilice más de lo que le indicaron. Pueden producirse efectos secundarios perjudiciales.
- No lo use durante más tiempo que el indicado por el médico.
- La posibilidad de desarrollar insuficiencia cardíaca aumenta con la administración de medicamentos como este. En personas que ya padecen insuficiencia cardíaca, aumenta la posibilidad de un ataque cardíaco, de tener que acudir al hospital debido a insuficiencia cardíaca o de fallecer. Consulte al médico.

- La posibilidad de sufrir un ataque cardíaco o fallecimiento debido a problemas cardíacos aumenta en personas que toman medicamentos como este luego de un ataque cardíaco reciente. Las personas que consumieron medicamentos como este luego de un primer ataque cardíaco también presentaron más probabilidades de morir durante el año posterior al incidente que aquellas personas que no tomaron medicamentos similares a este. Consulte al médico.
- Si el niño está tomando aspirina para ayudar a prevenir un ataque cardíaco, consulte al médico.
- Este medicamento puede causar daño si se mastica o se traga. Si este medicamento llega a la boca por accidente, llame a un médico o un centro de toxicología de inmediato.

Parche cutáneo 1,25 %:

- La piel de su hijo puede ser sensible al calor durante unos días después de usar este medicamento. Esto incluye fuentes de calor, como duchas o baños calientes, luz solar, lámparas solares, camas de bronceado, almohadillas térmicas, mantas eléctricas, lámparas de calor, saunas, jacuzzis y camas de agua calentadas. También incluye el calor del ejercicio.
- Es posible que su hijo deba evitar el sol y el uso de lámparas solares y cabinas de bronceado en la zona tratada durante algún tiempo después de quitarse el parche. Consulte con el médico.

Si su hijo es sexualmente activo o puede serlo:

- Los AINE (antiinflamatorios no esteroides) como este medicamento pueden afectar la ovulación. Esto puede afectar la capacidad para quedar embarazada. Esto vuelve a la normalidad al suspenderlo. Consulte con el médico.

Si su hija está amamantando a un bebé:

- Informe al médico si está amamantando a su hijo. Deberá hablar acerca de los riesgos para el bebé.

¿Cuáles son los efectos secundarios por los que debo llamar al médico de mi hijo de inmediato?

ADVERTENCIA/PRECAUCIÓN: a pesar de que es muy poco frecuente, algunas personas pueden sufrir efectos secundarios muy graves, y en ocasiones mortales, al tomar un medicamento. Si su hijo presenta alguno de los siguientes signos o síntomas que pueden estar relacionados con un efecto secundario muy grave, infórmelo al médico de su hijo o busque ayuda médica de inmediato:

- Signos de reacción alérgica tales como sarpullido; urticaria; picazón; piel enrojecida, hinchada, con ampollas o descamada, con o sin fiebre; sibilancia; opresión en el pecho o la garganta; problemas para respirar, tragar o hablar; ronquera inusual; o hinchazón de la boca, el rostro, los labios, la lengua o la garganta.
- Signos de hemorragia como vomitar o toser sangre, vómito que parece café molido, sangre en la orina, heces negras, rojas o alquitranadas, sangrado de las encías, sangrado vaginal anormal, moretones sin causa o que se agrandan, o sangrado que no puede detener.
- Signos de alta presión como dolores de cabeza o mareos muy graves, desmayos o cambios en la visión.
- Signos de problemas renales como la incapacidad de orinar, cambios en la cantidad de orina, sangre en la orina o un aumento de peso importante.
- Síntomas de niveles altos de potasio tales como un latido cardíaco que no parece normal; signos de confusión; sensación de debilidad, mareos o vértigo; sensación de desmayo; entumecimiento u hormigueo; o falta de aire.
- Irritación cutánea.
- Dolor o presión en el pecho, o pulso acelerado.
- Falta de aire, mucho aumento peso, inflamación en los brazos o piernas.
- Debilidad de 1 lado del cuerpo, dificultad para pensar o hablar, modificaciones en el equilibrio, caída de un lado de la cara o visión borrosa.
- Se siente muy cansado o débil.

- Síntomas similares a los de la gripe.
- Dolor severo de espalda.
- Se pueden producir reacciones cutáneas graves con este medicamento. Estas incluyen el síndrome de Stevens-Johnson (SJS), la necrólisis epidérmica tóxica (TEN) y otras reacciones graves. A veces, los órganos del cuerpo también pueden verse afectados. Estas reacciones pueden ser mortales. Busque ayuda médica de inmediato si su hijo presenta signos como piel roja, hinchada, con ampollas o descamación; ojos rojos o irritados; llagas en la boca, garganta, nariz, ojos, genitales o cualquier zona de la piel; fiebre; escalofríos; dolores corporales; falta de aire; o inflamación de los ganglios.
- Se han presentado problemas hepáticos con medicamentos como este. En ocasiones, esto ocasionó la muerte. Llame al médico de inmediato si su hijo presenta signos de problemas hepáticos, como orina color oscuro, cansancio, disminución del apetito, malestar estomacal o dolor estomacal, heces color claro, vómitos, o piel u ojos amarillentos.

¿Qué otros efectos secundarios tiene este medicamento?

Todos los medicamentos pueden tener efectos secundarios. Sin embargo, muchas personas no padecen ningún efecto secundario o padecen solamente efectos secundarios menores. Llame al médico de su hijo o busque ayuda médica si al niño le molesta alguno de estos efectos secundarios o no desaparece:

- Mareos o dolor de cabeza.
- Estreñimiento, diarrea, dolor o malestar estomacal, o vómitos.
- Gases.
- Ardor de estómago.

Estos no son todos los efectos secundarios que podrían ocurrir. Si tiene preguntas acerca de los efectos secundarios, llame al médico de su hijo. Llame al médico de su hijo para que le aconseje acerca de los efectos secundarios.

Puede informar los efectos secundarios al organismo de salud de su país.

¿Cómo se administra mejor este medicamento?

Administre este medicamento según las instrucciones del médico de su hijo. Lea toda la información que se le brinde. Siga todas las instrucciones con atención.

Parche cutáneo:

- No administre por la boca. Solo para uso cutáneo. No acerque a la boca, la nariz ni los ojos (puede quemar) del niño.
- Lávese las manos antes y después de usar.
- Aplique en la piel limpia, seca y sana. Cambie el lugar de aplicación con cada parche.
- Limpie la zona afectada antes de usar. Asegúrese de secarla bien.
- No coloque sobre cortes, raspones, eccema o piel dañada.
- No lo aplique sobre la piel en la que ya se hayan utilizado cosméticos, lociones, repelentes de insectos, protectores solares u otros productos para la piel.
- El niño no deberá bañarse, ducharse ni nadar inmediatamente después de la aplicación.
- Dígale al niño que evite usar fuentes de calor (como las lámparas solares, camas solares, almohadillas y mantas calentadoras, lámparas calentadoras, saunas, tinas de agua caliente y camas de agua con calentador). Evite los baños prolongados y tomar sol. Es posible que la temperatura del niño se eleve y produzca un exceso en la liberación del medicamento al organismo.
- Si el parche no se adhiere correctamente, hable con su farmacéutico sobre lo que debe hacer. Se pueden hacer ciertas cosas para ayudar a mantenerlo en su sitio.
- Si el parche se desprende, reemplácelo por uno nuevo.
- Si este medicamento ingresa en los ojos del niño, lave con agua de inmediato. Si el niño tiene irritación en los ojos que perdura o cambios en la visión, llame al médico.

Parche cutáneo 1,3 % (Flector, Licart):

- Si el parche se afloja, coloque cinta adhesiva ÚNICAMENTE en los bordes del parche para asegurarlo en su lugar.

Parche cutáneo 1,25 % (Xiclo):

- Cada parche puede utilizarse 2 veces en el mismo día. Si se quita este parche y quiere guardarlo para más tarde, vuelva a colocar la película de plástico transparente en la parte adhesiva del parche. Si tiene preguntas sobre cómo reutilizar este parche, hable con el farmacéutico. Asegúrese de guardar el parche usado fuera del alcance de los niños y mascotas.
- No deje este medicamento sobre la piel durante más tiempo que el indicado por el médico.
- Su hijo puede usar ropa sobre el área donde se coloca este medicamento.

¿Qué debo hacer si mi hijo no toma una dosis?

- Sáltese la dosis faltante y vuelva al horario normal de administración del medicamento de su hijo a menos que el médico le indique lo contrario.
- No administre 2 dosis al mismo tiempo ni tome dosis adicionales.

¿Cómo almaceno o descarto este medicamento?

- Conserve a temperatura ambiente.
- Proteja del calor.
- Guárdelo en la bolsa en la que viene el medicamento. Mantenga la bolsa cerrada cuando no la utilice. La bolsa no es a prueba de niños.
- Después de abrirlo, asegúrese de saber cuánto dura el producto y cómo almacenarlo. Pregunte al médico o al farmacéutico si no está seguro.
- Luego de retirar un parche dérmico, asegúrese de doblarlo con los lados pegajosos unidos. Deseche los parches usados fuera del alcance de niños y mascotas.
- Deseche los parches sin usar cuando ya no los necesite. Sáquelos de la bolsa,

quite el revestimiento y doble y una el lado con adhesivo.

- Guarde los medicamentos en un lugar seguro. Mantenga todo medicamento fuera del alcance de los niños y las mascotas.
- Deseche los medicamentos sin usar o que hayan expirado. No los tire por el retrete ni los vierta al desagüe a menos que así se lo indiquen. Consulte con el farmacéutico si tiene preguntas sobre la mejor manera de desechar medicamentos. Pueden existir programas de devolución de medicamentos en su área.

Datos generales sobre el medicamento

- Si los síntomas o trastornos de su hijo no mejoran o si empeoran, llame al médico de su hijo.
- No comparta el medicamento del niño con otras personas ni le de al niño el medicamento de ninguna otra persona.
- Algunos medicamentos pueden tener otro folleto informativo para el paciente. Si tiene alguna pregunta sobre este medicamento, hable con el médico de su hijo, enfermera, farmacéutico u otro proveedor de atención médica.
- Si cree que ha habido una sobredosis, llame al centro de toxicología local o busque atención médica de inmediato. Prepárese para responder qué se ingirió, qué cantidad y cuándo.

Uso de la información por el consumidor y exención de responsabilidad

Esta información general es un resumen limitado de la información sobre el diagnóstico, el tratamiento y/o la medicación. No pretende ser exhaustivo y debe utilizarse como una herramienta para ayudar al usuario a comprender y/o evaluar las posibles opciones de diagnóstico y tratamiento. NO incluye toda la información sobre las enfermedades, los tratamientos, los medicamentos, los efectos secundarios o los riesgos que pueden aplicarse a un paciente específico. No pretende ser un consejo médico ni un sustituto del consejo médico, el diagnóstico o el tratamiento de un proveedor de atención médica basado en el examen y la evaluación del proveedor de atención médica de las

circunstancias específicas y únicas de un paciente. Los pacientes deben hablar con un proveedor de atención médica para obtener información completa sobre su salud, preguntas médicas y opciones de tratamiento, incluidos los riesgos o beneficios relacionados con el uso de medicamentos. Esta información no respalda ningún tratamiento o medicamento como seguro, eficaz o aprobado para tratar a un paciente específico. UpToDate, Inc. y sus afiliados renuncian a cualquier garantía o responsabilidad relacionada con esta información o con el uso que se haga de esta. El uso de esta información se rige por las Condiciones de uso, disponibles en https://www.wolterskluwer.com/en/know/clinical-effectiveness-terms.

Última fecha de revisión

2025-03-24

Derechos de autor

© 2026 UpToDate, Inc. y sus licenciantes y/o afiliados. Todos los derechos reservados.

Si tiene preguntas o inquietudes, contáctese con su proveedor de cuidados de la salud. Un integrante de su equipo de atención le responderá de lunes a viernes de 9 a. m. a 5 p. m. Fuera de ese horario, puede dejar un mensaje o hablar con otro proveedor de MSK. Siempre hay un médico o un enfermero de guardia. Si no está seguro de cómo comunicarse con su proveedor de cuidados de la salud, llame al 212-639-2000.

Para obtener más recursos, visite www.mskcc.org/pe y busque en nuestra biblioteca virtual.

Diclofenac (Topical - Last updated on December 12, 2022
Todos los derechos son propiedad y se reservan a favor de Memorial Sloan Kettering Cancer Center

Memorial Sloan Kettering Cancer Center